納税のお願い

町の事業が円滑におこなわれるには、 やはりみなさんのご協力がなくてはで きません。町税はきめられた期間内に 納めるようお願いします

> いうニュースが入った。 一万二千人をこしたそう

朝ラジオを開いている

あとがあって、少しむこう てみると車のスリップした 音がした。びっくりして出 ていたら「ギーッ」という

の道で、自動車が通れなく 道はサイクリングせんよう

のすどい土けむりだ、沼の をのり入れてよけたが、も ちは、田のあぜ道へ自転車 つりをする人の自動車が、 ぎゅうぎゅうの道なのに、 の道路でサイクリングを楽

事故にあろうことが多いら 供は、自転車に乗っていて 事故が多いそうだ。また子 いるが、なかでも歩行者の

通り過ぎていった。ほくた

しんでいたら自動車一台で

思います。

んして、安全に買物がで

物駅は、去る四月八日に落

荷物については今まで通り っておりました手荷物・小

建設中でありました北柏貨

常磐線柏・我孫子駅間に

しかし、従前から取り扱

今年の春ばくが宿題をし

岁四小 ◇交通事故防止◇

神代裕之

のが全国交通安全運動が

よ」といった。道をよく見

てみると血がボタボタ落ち んちゃんがけがを したの

わい。いちばんいい方法は すので、買物に行くにもと 自動車がビュンピュンとば 車がたおれていた。

となりのおばさんが「け

にタクシーとまがった自転

したらどんなにいいだろう

と思った。

駅前の商店街の道路は、

十九人に落ちた。 始まった結果、一日に三 平均死者四十三人だった だ。十月五日までの一日 去年より三十七日も早く で一万二千人をこしたと と交通事故死が十月八日

すると少しは事故がへる

交通事故が年々ふえて

父と母と三人で手質沼ぞい

店街の間だけ速度をせいげ

ので、それができるまで商 すぐにはできそうにもない 道を広げればいいのだが、

長い間入院した。この間、

けんちゃんは、それから

やっぱりみんなが注意

步 295 号 昭和45年 5 月 1 8

発 ïï

千葉県東葛飾郡投孫子町役場 千葉県東葛飾郡投孫子町投孫子1858希地 電話 あびこ(0471)82-1151 (大代表) 昭和34年7月30日 オ三種郵便物認可 発行日 毎月1日・16日 1部2円

常磐線我孫子。 取手間 繪

○ ……懸案の国鉄常営線我孫子・取手間新駅設置問題も解決 ……○ Ò ……し、去る四月二十日新駅建設地先において、参議院議員……○ ……出県議会議員はじめ町長、議長、全町議会議員駅周辺……○ ∵加滊完先生、衆議院議員川島正次郎先生(代理)地元選……○

渡ししまし

今年に入っ

0

〇……自治会長、国鉄関係者などの出席のもとに起工式が行……〇 ○……なわれました。今回は、起工式が行なわれるまでの経……○

が完了し、二十三日には、 駅に関する国鉄本社の決裁 てからは、二月三日には新

る湖北台の住宅公団はじめ

市計画街路)等の整備があ 区画整理事業と道路網(都 でいる新駅周辺の宅地造成 す。また、現在もなお進ん

ゴールデンウィーク

待望の駅ですので、町で

今まで幾度にもわたって ○…… 過についてお知らせします。 との間においては、我孫

力をしてまいった わ け で 期新駅設置について鋭意努 てくるもので、町では、早 町発展の度合いにも関係し この新駅建設においては、 お知らせしましたように、 に働きかけてから、はや十 ては、昭和三十五年に国鉄 そもそもこの問題につい 六日町は国鉄総裁に対し、 の後昭和四十二年十月二十 いこまれたわけですが、そ は財政的に非常に窮地にお 子中学校の火災等により町

月の昭和四十三年十一回定 題対策調査特別委員会を設 例町議会において、運輸問 再度提出しました。翌年三 新駅設置に関する請願書を

-の年月が経てしまいまし

図ることにしました。昭和 また、成田線電化の促進を 事(立体交差、電留線、貨 増工事およびこれの関連工 折居正雄)を設立、 設置促進期成同盟会(会長 常磐線我孫子・取手間新駅 四十四年五月十六日には、 物駅、我孫子駅改良工事) 方

月九日の十三回臨時町議会

町議会においては、同年六 け、新駅の促進常磐線の線 りましたので、翌二十四日 駅設置の条件付き承認があ 東京北鉄道管理局長から新

けです。 た結果、異存がないという に新駅の設置が決まったわ ことになり、町はその旨北 どうするかについて協議し 別委員会(委員長・今井正 鉄道管理局長に回答し正式 三)を開き条件付き承認を **に議会運輸問題対策調査特**

れ、理事に対 に決議書を手 望するととも 設置を強く要 し新駅の早期 国鉄本社を訪 長、副議長は 月十二日に談 を可決し、同 る要望決議」 において「新

来春の開業目



起工式で鍬入れをする新駅設置促進則成同盟 会会長の折居正維さん

北柏貨物駅開業

用できるものと 思われ ま 崎、青山地区の方も相当利 下ケ戸、都部、岡発戸、柴 高野山、東我孫子、天王台 きく、すでに入居されてい はこの駅に寄せるものは大

れたわけです。

住宅地になることが約束さ いまって、非常に住みよい

我孫子駅は手・小荷物だけ

る。交通事故もなくなる の道を全国の市町村に作 たとしたら、人せんよう というのがあって、なっ しみんなの足が強くなる きるようにすればいいと ぼくが、もし交通大臣 **有え等が行なわれます。** て北柏貨物駅で貨車の入れ 車の発着はなくなり、すべ 伴い、我孫子駅での貨物列 を開始しました。 成式を行ない十日から業務 この北柏貨物駅の開業に

> 客専用駅となったわけで**、** 我孫子駅でも扱います。

これにより我孫子駅は旅

からだ。 周囲に自転車と人専用の 我孫子では、手質沼の

とができる。交通事故で 安心して、おして行くこ 部できるようにする。 自動車の通らない所で全 乗って道で遊ぶ、買物は な子供たちは、三輪車に その道へ出て走る。小さ 自転車にのりたくなると 道を作る。ほくたちは そうすれば うば車も

死ぬ人もずっと少なくな

北 柏 ts

長(住民課受付係主査) 市=都市開発課柴崎土地区 佐兼農林係主査) 佐支所長(農林商工課長補 佐支所長) 愈義信=湖北台支所長(布 属課です。 所長) 竹内龍夫=湖北支所 画整理事務所長=(湖北支 查係主查兼広報広聴係主查 (収納課調整係主査) 池田友二=企画室企画調 鈴木喜一=布 田口昇 主事補

駅になるものと思 われ にはモダンできれいな橋上 現在建築中の駅舎は完成時

四月一日付で人事異動が

園 高丸芳枝=保育園 井孝子=保育園 神田妙子

菊

=保育園 岩崎静子=保育 小林利江=教育委員会

長

ます。なお()内は、旧所 ありましたのでお知らせし 都市開発課 彦=都市開発課 田美知子=保育園 二川崎政

事補 小池仁=農林商工課 查 石井登美子=総務課主 調查係主查兼広報広聴係主 日付小池武男=企画室企画 た。長い間ごくろうさまで 付角来紀元 = 電気工手 した。 昭和四十五年三月三十 昭和四十五年三月十六日 次の人達が退耺されまし

高田孝二=課税課

気のゆるむとき・ (戸締り、火の用心 忘れずに) マゼドロ

智子=住民課 山田祐子= 課税課 菅波千枝子=総務 都市開発課 中野さよ子= 营井清江=住民課 山口美 民課 川村文子=企画室 守=都市開発課 矢部光 中嶋茂雄=農業委員会 雄=課税課 鈴木由男=厚 課了-限元由美=議会事務局 =住民課 海老原洋子=住 生課 高山弘康=住民課 羽田勇=収納課 坂巻行 森

新規採用耺員四月一日付

吉田耕三=課税課課税係主 崎徳雄 = 農林商工課

查(厚生課国民健康保険係 和工=会計課 林勇=厚生 主査) = 高田利男 = 厚生課 都市開発課(厚生課社会係 課課税係主査)=林清三= 国民健康保険係主査(課税 主査)=島根次久=厚生課 (住民課住民係主査)

の 人口 昭和45年 3 月31日現在

20,055人 前月比193人增 146 20,575人 40,630人 339 世帯数10,154世帯〃119世帯増 3月の人口動態 計 29人 31人 60人 303人 664人 361人 転 入 死亡 11人 15人 26人 359人 転出 186人 173人

子町転員を次のとおり才

昭和四十五年度の我孫

防署湖 設

火災は 九番 救急は八二一〇一 九番

害の予防、警戒、鎮圧等に 名の耺員が動務して、主と されますので、毎日四~五 **広員と水そう付ポンプ自動** 消防業務を開始することに いよ本日(五月一日)から がこの程しゅん工し、いよ めていた消防署湖北出張所 あたります。 して湖北地区に発生する災 消防無線機付) 車(水一、八○○立塔載、 なりました。 ては、緊急電話(八八局) 出張所への通報施設とし かねてから建設工事を進 との出張所には十二名の 一台が配置 で、一般用務については、 番が架設されておりますの ださい。この電話は一般に で、八二一〇一一九番を廻 を要請する場合は当出張所 ください。ただし、救急車 の方はこの電話を利用して この電話をご利用ねがいま 務用として八八一二二一七 ことができます。 すから直ちに覚知出動する には救急車はありませんの は使えない着信専用電話で して直接本署に要請してく 火災の損害を少ななくす また、緊急以外の一般事

ましたので、火災その他の 災害に際して、八八局区内 一九番)を本器から移設し くことが最も大切なことで 防署に早く知らせていただ るためには何をおいても消 心臓の悪いお子さんは、早

的地に到達するためには、 あります。そして消防車や 目標をとらえて、例えば、 の次に場所、内容等につい 電話通報にあたっ てまず 救急車が早く出動し早く目 てできるだけわかりやすい 「火災」か「救急」かをそ

方約二〇〇メートル位。自 県道成田街道○○給油所西 す。交通事故です。場所は 場の東方一○○メートル位 す。場所は氷○分団器具置 す。」あるいは「救急車で 道路南側カワラ屋根の家で

「火事です。建物の火事で

等を含めて一頭につき五六

す。

広報車によりお知らせしま 時はあらためて実施月日を

さい。

なお、今年初めて受ける

大人もそろってお受けくだ ますので、子供だけでなく 年も次のとおり実施いたし

タバコは町内で

1 本付に3.69銭が町入ります

間

10.00-11.30 13.00-15.00

10.00-11.00 12.30-13.30 14.00-15,00

10.00-11.30 13 00-14.30

10.00-11,30 13.00-13.30 14.00-15,00

10·00-11 30 13.3J-15.00

10.00-12.00 13.60-14.00

でです。

我孫子郵便局 からのお知らせ

該当者 生後三ヵ月以上の 料金 大人子供共百八十円 時間 午後二時から三時ま 方は一回接種です。 方は二回接種、昨年受けた

長く続いたため火災も非常 今年は異常乾燥と寒さが

に多く現在すでに昨年一年 に達しております。 間の町で発生した火災件数

きません。至急お願いしま 負傷者を救出することがで それだけ次の動作に早く移 もとに出動いたしますので れば、その準備と心構えの す。」等とお知らせくださ 動車の側面衝突のためまた す。料金は登録料、注射料 射を次の日程でおこないま 録および春期狂犬病予防注

昭和四十五年度の畜犬登

十円です。

なお、

耐災の場

合は中止します。中止した

犬

1

经

鍄 لح

予

防

ŻÈ

射

日本脳炎予防接種

日本脳炎の予防接種を今

れるわけです。

うお願いいたします。 れぐれもご用心くださるよ これからも火の元にはく

所

身 体 障 者 で 相 談 門 師

桕

保

健

所

専

医

が

根戸青年館 舟戸配給所前

子の神神社 香取神社

日秀観音寺中峠下青年館

布佐支所 下新木青年館

5月25日

5月26日

5月27日

5月28日

5月29日

三毛という高利廻りになり してみますと、年七分六厘

年預けておけば単利で計算

が引き上げられました。十

郵便局の定額貯金の利子

5 月

ます。

27 日

柴崎神社 下ケ戸西音寺 天王台中央通り十字路脇

ョコ四・五四)二葉を 脱帽、正面向タテ六四 最近六カ月以内に撮影 添付してください。 した写真、(上半身、 校卒業成績証明書一通

③禁国以上の形に処せられ ②禁治産者、および準禁治 ①日本の国籍を有しない者

①申し込み用紙は我孫子町 時から正午まで 午前九時から午後四時 付けます。受付時間は まで、土曜日は午前九 から五月十五日まで受 昭和四十五年五月一日

清掃

料金領収書変わる

②申し込み用紙を郵便で請

役場総務課耺員係で交付

求する場合は、封筒の表

②電気技術耺員

①男子は昭和二十一年四

①一般行政事務玩員十五

▼受験手続

た者。 産者。

▼職種および採用予定人 二次募集をいたします。

記した返信用封筒(必ず 求」と朱書し、宛先を明 に「受験申し込み用紙請 ▼その他 ①試験日程は受験申し込 み者に追って通知しま 昭和四十五年七月 E

> の領取書と同じになりま 新領収書は、電気やガス 料金の領収書が変わります

③女子は昭和二十三年四

れた者

職

員 募

集

▼採用予定日

昭和四十五年度から清掃

人員に変更があったら申し出

を

年四月一日までに生ま 月二日から昭和二十七

②その他詳細については 八二十一一五一番内 総務部転員係 電話 五八番地我孫子町役場 我孫子町我孫子一、八 知のことと思いますが、一 います。 はいままでの領収書をつか だけで、アパートや会社等 みなさまも、すでにご存 ただし、これは一般家庭

①申し込み書に必要な事項

▼申し込み手続

(第三酋郅便物認可)

① 本町に在住する者'ま

上の学力を有する者。 または、これと同等以 の高等学校卒業以上の者

十五円切手をはること)

を同封してください。

年四月一日までに生ま 月二日から昭和二十七

▼次のいずれかに該当す

総務課へ提出してくださ を自筆で記入し、当役場

に在住すると認める者 たは、通勤可能の範囲

る者は受験で きま

②申し込み書には、最終学

般家庭の料金は、住民基本

台俵からその月の一日現在

す。

象者は、昭和二十年八月十

面談の上決定

りを中止することがありす 金を満納した場合、吸み取

なお、何の理由もなく料

口蓋裂などとか、目、耳、 ことばの障害や生まれつき 先天性股関節脱臼、兎唇、 手足の不自由なこども、 見込みのあるものは、指定 大切です。 く見つけて治療することが 手術や治療によって治る

ります。 る育成医療という制度があ 院によって治療させ、その の病院に入院させたり、通 費用を県がかわって負担す

害があるのではないかと心 配されているかたのために とのようなお子さんや障

より次のとおり相談や指導柏保健所では、専門医師に ▼開設場所 柏保健所 ▼療育相談日 毎月氷四木 すんでど利用ください。 を行なっていますので、す

月日

5 月11日

5 月12日

5 月13日

5 月14日

爾日

月

火

水

木

先生(柏中央病院長)個 三時三十分まで 曜日午後一時三十分から

遣

体

安

置

室

完

成

数月 古谷先生 (柏彭

▼相談担当医師 伊川禎治 形外科病院長)奇数月

安置しておけない人々のた めに、火葬場の一部に遺体 火葬するときまで、八体を いろいろの理由によって埋 は、住民が死亡したとき、 による共同事務処理組合で 孫子町・沼南町)の四市町 務組合(柏市・流山市・我 東葛中部地区総合開発事 です。 六七-一一一一内線二八五 所內事務組合事務局(電話 百円、組合外居住者は千円 日につき組合内居住者は五 ようお知らせします。 希望の方は申し込みされる 詳細については、柏市役 なお、使用料金は一体一

引 揚 者特 别 交付 金

請求は来年三月末までに

いでください。

安置室をつくりましたので

番へお問合せくたさい。)

れました。 三月三十一日まで)延期さ 期限は、三月三十一日まで となっていましたが、今国 会で一年間(昭和四十六年 この特別交付金の支給対 引揚者特別交付金の請求 V, いない方は、我孫子町役場 いう事実が必要です。 以上外地で居住していたと 五日(終戦日)までに一年 厚生評まで申し出てくださ 該当者でまだ請求されて

限り料金の変更は認められ

住民基本台帳を訂正しない を訂正してください。 課へ申し出て住民基本台帳 ありましたら必ず役場住民 しますから人員の移動等が あわせて、便槽の数で決定 の人員で人頭割を計算し、

> 利用したい方は申 し出を 5 月15日 金 5 月18日 月 会 回目 布佐 小 学 校 5月18日 5月19日 湖北 20 日 5月 十二 20 日 5 月

5月

5 月 22 []

ます。

要がありません。

自由に払いもどしができ

金と同じようにいつでも

21 П

①六カ月すぎれば、普通預

定期貯金は

参のうえ保健衛生課までお すので、希望者は履歴書持 生作業員を募集しておりま 町では次のとおり環境衛 作業員募集

環境衛生作業員 環境衛生運転手 応募資格 募集人員 二名 一名

十六才以上四十才未満の 話 る い 題

した。町では、 にしました。 っそく困っている 服の寄贈がありま 文次郎さんから衣 五九七ー一の船橋 人に配布すること 我孫子町我孫子 z

沙四 福祉セ

> ④我孫子郵便局耺員が地城 ③半年復利ですから毎月利 ②十年間はお書きかえの必

で家にいながら貯金がで 別に毎日廻っていますの 子に利子がつきます。

⑤安全・有利しかも税金の

点でもお得意になってい

金にはピッタリです。 た定額預金へ 金」もひとまずお得になっ ホームづくり」など目的貯 金」「結婚資金」 ーマイ ですから「お子様教育資 「ボーナス」 「土地代

環境衛生

我孫子郵便局